

PROVES D'ACCÉS A LA UNIVERSITAT

PRUEBAS DE ACCESO A LA UNIVERSIDAD

CONVOCATÒRIA: JUNY 2015	CONVOCATORIA: JUNIO 2015
LLATÍ II	LATÍN II

BAREM DE L'EXAMEN: TRADUCCIÓ: 5 punts; 1a QÜESTIÓ: 2 punts; 2a, 3a i 4a: 1 punt cadascuna.

Heu de triar un exercici (A o B) i respondre totes les parts.

Podeu utilitzar el diccionari, llevat d'aquell que continga informació, explícita i en capítol a banda i específic, sobre etimologies o derivacions, gramàtica, literatura o institucions.

EXERCICI A

**ELS ENEMICS SIMULEN UNA RETIRADA DAVANT L'EXÈRCIT DE CÈSAR**

(Caes. *De bello civili*, II 40, 1-2)

*El rei Iuba envia tropes a Saburra, el seu comandant*

**Ipsè cum reliquis copiis elephantisque LX lentius subsequitur. Suspìcatus<sup>1</sup> praemissis equitibus ipsum adesse Curionem, Saburra copias equitum peditumque instruit atque his imperat ut simulatione timoris paulatim cedant ac pedem referant.**

<sup>1</sup> **Suspìcatus**: sospitant que

*Curio creu que l'exèrcit del rei Iuba està en retirada*

**A. TRADUCCIÓ DEL TEXT**

**B. QÜESTIONS:**

1. Anàlisi sintàctica del text.
2. Analitzeu morfològicament aquestes formes del text proposat: **his, peditum, reliquis, cedant**.
3. Composeu per modificació preverbial almenys 3 verbs llatins a partir de la base lèxica de **referant**, 2 verbs llatins a partir de la base lèxica de **instruit**. A continuació exposeu almenys 5 paraules en total en qualsevol de les llengües oficials de la Comunitat Valenciana evolucionades a partir de les esmentades bases lèxiques o dels verbs llatins que heu compost.
4. Contesteu el tema següent: **La historiografia romana**.

EXERCICI B

**POMPEU HA VENÇUT ELS PIRATES I EXIGEIX OSTATGES ALS CRETENCS**

(Cic. *Manil.* 35)

*Pompeu afig al poder del poble romà tota la Cilícia*

**Omnes qui ubique praedones fuerunt partim capti interfectique sunt, partim unius huius se imperio ac potestati dederunt. Idem [Pompeius] Cretensibus, cum ad eum usque in Pamphyliam legatos deprecatoresque misissent, spem deditiois non ademit obsidesque imperavit.**

*En poc de temps, Pompeu conclou la guerra contra el pirates*

**A. TRADUCCIÓ DEL TEXT**

**B. QÜESTIONS:**

1. Anàlisi sintàctica del text.
2. Analitzeu morfològicament aquestes formes del text proposat: **omnes, deditiois, eum, imperavit**.
3. Composeu per modificació preverbial almenys 3 verbs llatins a partir de la base lèxica **misissent**, 2 verbs llatins a partir de la base lèxica de **fuerunt**. A continuació exposeu almenys 5 paraules en total en qualsevol de les llengües oficials de la Comunitat Valenciana evolucionades a partir de les esmentades bases lèxiques o dels verbs llatins que heu compost.
4. Contesteu el tema següent: **El teatre romà**

**LÈXIC DE L'EXERCICI A**

**adsum, adesse, affui** o **affui** irr., intr.: estar present, prendre part; assistir, presentar-se; estar al costat de  
**atque** [conj. coord. copul.]: i  
**cedo, -is, -ere, cessi, cessum** 3a intr.: anar-se'n, retirar-se, cedir  
**copia, -ae** fem.: abundància, riquesa; **copiae, -arum** fem. pl.: tropes, forces  
**cum**: [prep. abl.] amb; [conj. sub.] quan, com, perquè, tot i que, encara que  
**Curio, -onis** m.: Curió, comandant de l'exèrcit de Cèsar  
**elephantus, -i** m. i fem.: elefant  
**eques, -itis** m.: genet, cavaller; cavalleria  
**hic, haec, hoc** [pron. i adj. demostr.]: aquest  
**impero, -as, -are, -avi, -atum** 1a tr.: manar, ordenar  
**instruo, -is, -ere, instruxi, instructum** 3a tr.: col·locar, disposar  
**ipse, -a, -um** [pron. i adj. emfàtic]: mateix, en persona, personalment  
**LX= sexaginta**: seixanta  
**lentus, -a, um**: lent  
**paulatim** [adv.]: paulatinament, a poc a poc, gradualment  
**pedes, -itis** m.: que va a peu; soldat d'infanteria  
**pes, pedis** m.: peu; **pedem referre**: retrocedir  
**praemitto, -is, -ere, -misi, -missum** 3a tr.: enviar per endavant, en avançada  
**-que** [conj. coord. cop. encl.]: i  
**refero, refers, referre, retuli, relatum** 3a irr. tr.: fer tornar, tornar; **pedem referre**: retrocedir  
**reliquus, -a, -um**: restant  
**Saburra, -ae** m.: Saburra, comandant de les tropes nòmides del rei Iuba  
**simulatio, -onis** fem.: simulació, ficció, dissimulació  
**subsequor, -sequeris, -sequi, -secutus sum**, dep. 3a tr.: seguir de prop; vindre després, acompanyar  
**suspicio, -aris, -ari, suspicatus sum**, dep. 1a tr.: sospitar; conjecturar, suposar  
**timor, -oris** m.: temor, por  
**ut**: [adv.] com; [conj. subordin.] quan; que; per tal que; de tal manera que; encara que

**LÈXIC DE L'EXERCICI B**

**ac** [conj. coord. cop.]: i  
**ad** [prep. ac.]: a, cap a, al costat de; per a  
**adimo, -is, -ere, ademi, ademptum** 3a tr.: llevar, sostroure  
**capio, -is, -ere, cepi, captum** 3a tr.: agafar, collir, capturar; entendre  
**Cretensis, -e**: cretenc; **Cretenses, -ium** pl.: els cretencs  
**cum**: [prep. abl.] amb; [conj. sub.] quan, com, perquè, tot i que, encara que  
**deditio, -onis** fem.: rendició, capitulació, sotmetiment  
**dedo, -is, -ere, dedidi, deditum** 3a tr.: lliurar, entregar; rendir-se, sotmetre's  
**deprecator, -oris** m.: intercessor, mitjancer  
**hic, haec, hoc** [pron. i adj. demostr.]: aquest  
**idem, eadem, idem** [pron. i adj.]: mateix, igual; el mateix  
**imperium, -ii** n.: ordre, manament; domini, poder  
**impero, -as, -are, -avi, -atum** 1a tr.: manar, ordenar  
**interficio, -is, -ere, -feci, -fectum** 3a tr.: destruir, matar, assassinar  
**is, ea, id** [pron. i adj. fòric]: ell; este  
**legatus, -i** m.: llegat, lloctinent, emissari  
**mitto, -is, -ere, misi, missum** 3a tr.: enviar; abandonar, soltar, deixar anar  
**non** [adv.]: no  
**obses, -idis** m. i fem.: ostatge  
**omnis, -e**: tot  
**Pamphylia, -ae** fem.: Pamfília, regió de la costa sud-oest de l'Àsia Menor  
**partim** [adv.]: en part  
**Pompeius, -i(i)** m.: Pompeu  
**potestas, -atis** fem.: poder, potestat, autoritat; facultat, possibilitat  
**praedo, -onis** m.: pirata, corsari  
**-que** [conj. coord. cop. encl.]: i  
**qui, quae, quod** [pron. i adj. relat.]: qui, que, el qual  
**se, sui**: [pron. reflexiu] se, a si, a ell / ells; [pron. personal] ell, ella; ells, elles  
**spes, -ei** fem.: esperança  
**sum, es, esse, fui** irr. intr.: ésser, estar; existir, haver-hi  
**ubique** [adv.]: a tot arreu; a tots els llocs  
**unus, -a, um**: u, un, només un; únic  
**usque in** [prep. ac.]: fins a

PROVES D'ACCÉS A LA UNIVERSITAT

PRUEBAS DE ACCESO A LA UNIVERSIDAD

CONVOCATÒRIA: JUNY 2015	CONVOCATORIA: JUNIO 2015
LLATÍ II	LATÍN II

BAREMO DEL EXAMEN: TRADUCCIÓ: 5 punts; 1ª CUESTIÓN: 2 punts; 2ª, 3ª y 4ª: 1 punto cada una.

El/la estudiant e elegirá un ejercicio (A o B) y contestará a todas sus partes.

Puede utilizarse el diccionario, excepto el que contenga información, explícita y en capítulo aparte y específico, sobre etimologías o derivaciones, gramática, literatura o instituciones.

EJERCICIO A

LOS ENEMIGOS SIMULAN UNA RETIRADA ANTE EL EJÉRCITO DE CÉSAR

(Caes. De bello civili, II 40, 1-2)

*El rey Juba envía tropas a Saburra, su comandante*

**Ipse cum reliquis copiis elephantisque LX lentius subsequitur. Suspiciatus<sup>1</sup> praemissis equitibus ipsum adesse Curionem, Saburra copias equitum peditumque instruit atque his imperat ut simulatione timoris paulatim cedant ac pedem referant.**

<sup>1</sup> **Suspiciatus**: sospechando que

*Curión cree que el ejército del rey Juba está en retirada*

**A. TRADUCCIÓ DEL TEXT**

**B. CUESTIONES:**

1. Análisis sintáctico del texto.
2. Realice el análisis morfológico de las siguientes formas del texto propuesto: **his, peditum, reliquis, cedant**.
3. Componga por modificación preverbal al menos 3 verbos latinos a partir de la base léxica de **referant**, 2 verbos latinos a partir de la base léxica de **instruit**. A continuación exponga al menos 5 palabras en total en cualquiera de las lenguas oficiales de la Comunidad Valenciana evolucionadas a partir de las mencionadas bases léxicas o de los verbos latinos compuestos por usted.
4. Conteste al siguiente tema: **La historiografía romana**

EJERCICIO B

POMPEYO HA VENCIDO A LOS PIRATAS Y EXIGE REHENES A LOS CRETENSES

(Cic. Manil. 35)

*Pompeyo añade al poder del pueblo romano toda Cilicia*

**Omnes qui ubique praedones fuerunt partim capti interfectique sunt, partim unius huius se imperio ac potestati dediderunt. Idem [Pompeius] Cretensibus, cum ad eum usque in Pamphyliam legatos deprecatoresque misissent, spem deditionis non ademit obsidesque imperavit.**

*Pompeyo concluye en poco tiempo la guerra contra los piratas*

**A. TRADUCCIÓ DEL TEXT**

**B. CUESTIONES:**

1. Análisis sintáctico del texto.
2. Realice el análisis morfológico de las siguientes formas del texto propuesto: **omnes, deditionis, eum, imperavit**.
3. Componga por modificación preverbal al menos 3 verbos latinos a partir de la base léxica de **misissent**, 2 verbos latinos a partir de la base léxica de **fuerunt**. A continuación exponga al menos 5 palabras en total en cualquiera de las lenguas oficiales de la Comunidad Valenciana evolucionadas a partir de las mencionadas bases léxicas o de los verbos latinos compuestos por usted.
4. Conteste al siguiente tema: **El teatro romano**

## LÉXICO DEL EJERCICIO A

**adsum, adesse, adfui o affui** irr., intr.: estar presente, asistir; estar al lado de  
**atque** [conj. coord. copul.]: y  
**cedo, -is, -ere, cessi, cessum** 3ª intr.: irse, retirarse, ceder  
**copia, -ae** fem.: abundancia, riqueza; **copiae, -arum** fem. pl.: tropas, fuerzas  
**cum**: [prep. abl.] con; [conj. sub.] cuando, como, porque, aunque  
**Curio, -onis** m.: Curión, comandante del ejército de César  
**elephantus, -i** m. y fem.: elefante  
**eques, -itis** m.: jinete, caballero; caballería  
**hic, haec, hoc** [pron. y adj. demost.]: este  
**impero, -as, -are, -avi, -atum** 1ª tr.: mandar, ordenar  
**instruo, -is, -ere, instruxi, instructum** 3ª tr.: colocar, disponer  
**ipse, -a, -um** [pron. y adj. enfático]: mismo, en persona, personalmente  
**LX= sexaginta**: sesenta  
**lentus, -a, um**: lento  
**paulatim** [adv.]: paulatinamente, poco a poco, gradualmente  
**pedes, -itis** m.: que va a pie; soldado de infantería  
**pes, pedis** m.: pie; **pedem referre**: retroceder  
**praemitto, -is, -ere, -misi, -missum** 3ª tr.: enviar por adelantado, en avanzadilla  
**-que** [conj. coord. cop. encl.]: y  
**refero, refers, referre, retuli, relatum** 3ª irr. tr.: hacer volver, volver; **pedem referre**: retroceder  
**reliquus, -a, -um**: restante  
**Saburra, -ae** m.: Saburra, comandante de las tropas nómadas del rey Juba  
**simulatio, -onis** fem.: simulación, ficción, disimulación  
**subsequor, -sequeris, -sequi, -secutus sum**, dep. 3ª tr.: seguir de cerca; venir después, acompañar  
**suspicio, -aris, -ari, suspicatus sum**, dep. 1ª tr.: sospechar; conjeturar, suponer  
**timor, -oris** m.: temor, miedo  
**ut**: [adv.] como, cómo; [conj. subord.] cuando; que; para que; de tal manera que; aunque

## LÉXICO DEL EJERCICIO B

**ac** [conj. coord. cop.]: y  
**ad**: [prep. ac.] a, hacia, junto a, para  
**adimo, -is, -ere, ademi, ademptum** 3ª tr.: quitar, sustraer  
**capio, -is, -ere, cepi, captum** 3ª tr.: coger, recoger, capturar; entender  
**Cretensis, -e**: cretense; **Cretenses, -ium** pl.: los cretenses  
**cum**: [prep. abl.] con; [conj. sub.] cuando, como, porque, aunque  
**deditio, -onis** fem.: rendición, capitulación, sometimiento  
**dedo, -is, -ere, dedidi, deditum** 3ª tr.: entregar; rendirse, someterse  
**deprecator, -oris** m.: intercesor, mediador  
**hic, haec, hoc** [pron. y adj. demost.]: este  
**idem, eadem, idem** [pron. y adj.]: mismo, igual; el mismo  
**imperium, -ii** n.: orden, mandato; dominio, poder  
**impero, -as, -are, -avi, -atum** 1ª tr.: mandar, ordenar  
**interficio, -is, -ere, -feci, -fectum** 3ª tr.: destruir, matar, asesinar  
**is, ea, id** [pron. y adj. fórico]: él; este  
**legatus, -i** m.: legado, lugarteniente, emisario  
**mitto, -is, -ere, misi, missum** 3ª tr.: enviar; abandonar, soltar, dejar ir  
**non** [adv.]: no  
**obses, -idis** m. y fem.: rehén  
**omnis, -e**: todo  
**Pamphylia, -ae** fem.: Panfilia, región de la costa sudoeste de Asia Menor  
**partim** [adv.]: en parte  
**Pompeius, -i(i)** m.: Pompeyo  
**potestas, -atis** fem.: poder, potestad, autoridad; facultad, posibilidad  
**praedo, -onis** m.: pirata, corsario  
**-que** [conj. coord. cop. encl.]: y  
**qui, quae, quod** [pron. y adj. relat.]: que, quien, el cual  
**se, sui**: [pron. reflexivo] se, a sí, a él / ellos; [pron. personal] él, ella; ellos, ellas  
**spes, -ei** fem.: esperanza  
**sum, es, esse, fui** irr. intr.: ser, estar; existir, haber  
**ubique** [adv.]: en todas partes  
**unus, -a, um**: uno, uno solo; único  
**usque in** [prep. ac.]: hasta